

Глава 74. Прощаясь со старым, встречаешь новое

После обновления игры системные объявления о первых убийствах боссов уже никого не удивляли. Но если у других гильдий в рейде на первое убийство участвовало либо шесть, либо двенадцать человек — сразу видно, что готовились заранее, состав полный, и в итоге благополучно валят, — то «Корпус призрачного сервера», за исключением самого первого раза на Равнине Месопотамии, когда они объединились с другими, всегда действовал своими силами, и состав у них никогда не был полным. Создавалось впечатление, что каких-то три-пять человек просто фармили мобов, а тут бац — босс с неба свалился. Ну и посоветались эти несколько человек: «А, какая разница — мобов фармить или босса, давайте завалим». И бац — первое убийство готово.

Много-то таких случаев не нужно. Сколько новых боссов вообще появилось? И сколько игроков на «Вершине Поднебесья»? Для такого маленького отряда, как «Корпус призрачного сервера», даже одного такого достижения хватило бы, чтобы о нём судачили за чаем. А уж когда это случалось не раз и не два... Конечно, каждый раз крупные гильдии, которые выполняли вспомогательную роль (и чьё самолюбие было уязвлено), держали язык за зубами, и это тоже было важной причиной, почему легенда о «Корпусе призрачного сервера» так разлетелась.

На каждом сервере есть свои легенды. Игроки с удовольствием выкладывают их на форум, чтобы поделиться с другими — во-первых, излить душу и найти единомышленников, во-вторых, похвастаться перед другими серверами яркой и насыщенной жизнью своего. Так отряд «Корпуса призрачного сервера» стал одним из самых часто упоминаемых в горячих темах на форуме «Хуася». Нашлись зоркие ребята, которые откопали старые посты о межсерверных PvP, сравнили с нынешними горячими темами о первых убийствах и скрупулёзно обрисовали схему восхождения маленького отряда. В комментариях к посту были и те, кто нахваливал, и те, кто топтал, и рационально-нейтральные. Конечно, не обошлось без отдельных ярких фанатов, вроде «Рождённого в 1994».

Раньше Фан Чжэн не особо часто заглядывал на форум, а если и заходил, то большую часть времени проводил в разделе торговли. Но теперь он то и дело заглядывал в серверный раздел: узнать, какая гильдия какого сложного босса завалила, у кого из глав гильдий жена сбежала с другим... Потому что всё это происходило на его сервере, и даже сплетни казались какими-то родными. Иногда, видя, что тему про «Корпус призрачного сервера» закрепили вверху, он радостно открывал её и просто молча читал, смущаясь и тихонько радуясь про себя.

Вот и сейчас — они только вышли из подземелья, а кто-то уже опубликовал пост, где красочно расписал, как они завалили Сунь Синчжэ. Такая живость описания, что, если б не знал, подумал бы — автор сам был свидетелем. Фан Чжэн читал и радовался, иногда поднимая глаза к окну — ему казалось, что даже звёзды в ночном небе стали ярче.

Пока глава «Корпуса призрачного сервера» читал форум, его заместитель всё ещё был на Горе Цветов и Фруктов. Босс пал, но мелкие мобы остались. Вот Птичка, движимый профессиональной добросовестностью — не оставить в живых ни одной обезьяны на земле — продолжил фармить мобов. За это время несколько любителей посплетничать приходили поглазеть на место первого убийства, но песня уже отзвучала, и гости разошлись. Гора Цветов и Фруктов снова погрузилась в тишину. Только один участник того самого первого убийства всё ещё фармил обезьян. На вопросы он не отвечал, даже когда перед ним прыгали и скакали — он смотрел сквозь них, словно там никого и не было. В конце концов зевакам пришлось признать, что этот парень идеально соответствует своему классу — зомби.

Наконец-то тишина, — подумал Мэн Чудун, отвадив несколько десятков любопытствующих.

Но прошло не так много времени, как появился ещё один человек. И на этот раз притворяться бездушным зомби было уже нельзя, потому что это был знакомый.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Всё ещё мобов фармишь?

[ЛС] ро11у: Ага.

Поздоровались проще некуда. Мэн Чудун решил, что Сюаньюань хочет ему что-то сказать, но следующие несколько минут тот просто молча фармили мобов. Мэн Чудун не возражал — пусть делает что хочет, а сам продолжил фармить.

В терпении с молодым господином Мэном никто не мог сравниться.

Сюаньюань, сидевший за компьютером, вздохнул и, прикончив очередного моба, начал печатать.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Ну ты и гад. Даже по мёртвым ногами ходишь. Мог бы хоть поздороваться для приличия, прежде чем вышвыривать из отряда.

[ЛС] ро11у: Пострадало хрустальное сердечко?

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Пошёл ты. Это привилегия маленьких девочек. Ты не думай, я понял, что ты меня косвенно обзываешь.

[ЛС] ро11у: Хе-хе.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: У тебя вкуса не было ни дня, только раньше ты не срывался на «Властелинах Поднебесья».

[ЛС] ро11у: Жалеешь, что меня в отряде укатал?

Как говорится — слово за слово. Мэн Чудун и сам удивился, когда отправил это сообщение.

Нельзя сказать, что это был какой-то застарелый конфликт между ним и Сюаньюанем, но это определённо было из тех воспоминаний, которые лучше не ворошить. Раньше Сюаньюань каждый раз специально заводил эту тему, а Мэн Чудун каждый раз искусно уходил от ответа. Со временем Сюаньюань перестал её касаться. И вот сегодня, ни с того ни с сего, Мэн Чудун сам вытащил этот скелет из шкафа. Он сам удивился больше, чем Сюаньюань. Сидя перед монитором, склонив голову набок, он недоумевал: что это на него нашло?

Сюаньюань на том конце тоже надолго замолчал, а потом спросил только одно.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Больше не злишься?

Мэн Чудун посмотрел на эти три слова и вдруг усмехнулся.

[ЛС] ро11у: Ага, я тебя прощаю.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: ...

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Ты что, Господь Бог? =_ =

[ЛС] ро11у: ^_^

О чём не говорят — то ещё болит. А то, что легко срывается с языка, пусть даже когда-то казалось важным, в тот самый миг, когда губы смыкаются, теряет тяжесть и превращается в лёгкие облака.

Но когда же он это отпустил?

Мэн Чудун попробовал поискать в памяти и обнаружил, что улики хоть отбавляй: и когда монстров били, и когда в подземелья ходили, и когда чужих боссов отжимали... В каждой сцене были тени и его боевых товарищей, и главы. Но странное дело: эти разрозненные кусочки не складывались в цельную картину. Слово кто-то бил то с той стороны, то с этой, пока не превратил его невесёлое прошлое в пыль. А потом какой-то толстяк налетел, подобно ветру — и от пыли даже следа не осталось.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Кстати, когда ты босса водил — ты же видел, что нас с Кэгу вот-вот прикончат те двое из «Боевого знамени»? Ну и жестокий же ты — даже чуточку не помог. [Презрительный жест]

[ЛС] ро11у: А глаза вам на что — я вообще-то за собой босса водил. Не надо мне предъявлять требований, будто я Великий Бог. Я всего лишь обычный скромный зомби~~~

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: А где ты этих волнистых тильд нахватался? = _ =

[ЛС] ро11у: Не хватает одной тильды, спасибо за внимание.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Ну и что, что босс за тобой гнался? Проглотил бы зелье, потерпел немного, и руки бы освободились.

[ЛС] ро11у: Есть такое чудо-зелье? Дайте два~~~ [Протягивает руку]

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Кончай прикидываться! Зелье превращения в Ханьба. Ты его в сумке всегда таскаешь, не думай, что я не знаю.

[ЛС] ро11у: Э...

[ЛС] ро11у: Я тебе разве не говорил? Я его уже давно использовал γ (J _ L) γ

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Чё?! На кого использовал?! Блядь, да даже в том рейде, когда нас всех положили, ты зажопился его использовать! Сказал: «Даже не мечтайте, если только аккаунт не взломают — ни за что не проглочу эту хрень!»! Разве, это не твои слова?!

[ЛС] ро11у: Вроде мои ^ _ ^

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Вали с глаз долой, если ещё раз так улыбнёшься — я на тебя в PvP пойду.

[ЛС] ро11у: Уверен, что сможешь меня убить? [Приподнимает бровь]

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Твою ж!

Никаких лишних слов — они тут же начали PvP прямо на месте. Не дружеская дуэль, а самая настоящая битва не на жизнь, а на смерть.

Если отбросить всё прочее, то поначалу Сюаньюаня в Птичке привлекала именно его оперативность. Боевой хил в PvP — это абсолютный ночной кошмар: атака высокая, защита тоже неплохая, а самое убойное — он ещё и себя подлечить может. Долгое время Птичка оттачивал технику, только чтобы иметь возможность завалить Сюаньюаня.

Времена изменились. Теперь, когда они снова сошлись, осталась лишь ностальгия.

Провели два боя — каждый выиграл по одной схватке. Каждый раз останавливались, когда у одной из сторон оставалась лишь капелька здоровья. До реального урона по опыту и

экипировке не дошло. После боя оба перса лежали на траве плечом к плечу почти как братья, восстанавливая здоровье.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Я подумываю завязать с игрой.

Мэн Чудун удивлённо посмотрел на эту внезапно выскочившую фразу.

Когда-то этот человек ставил свою гильдию выше собственной жизни. Мэн Чудун думал, что он не остановится, пока гильдия действительно не оправдает своё название и не завоюет всю «Хуася».

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Дома засиделся. Собираюсь найти себе нормальное занятие.

Если кто-то другой говорит, что игра — это «не серьёзно», Мэн Чудун ещё может согласиться. Но Сюаньюань — серьёзнее него относился к «Хуася» разве что полный псих.

Измеряется ли эта «серьёзность» деньгами? Вот взять их главу — он зарабатывает на «Хуася» деньги, но это вовсе не значит, что он воспринимает игру всерьёз. Если бы завтра «Хуася» закрылась, этот тип запросто организовал бы тайный сговор и увёл бы всю гильдию в какую-нибудь другую игру. Но Сюаньюань... Мэн Чудун никогда не думал, что он уйдёт из «Хуася». А тем более — что навсегда попрощается с двумерным миром.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Ты когда-то сказал, что в игры играют для удовольствия. Сказал, что я слишком себя изматываю и что это того не стоит.

Сюаньюань говорил сам с собой, создавалось впечатление, что ему нужно лишь, чтобы Мэн Чудун слушал, а не отвечал.

Но Мэн Чудун, дослушав до этого места, вдруг всё понял.

Когда-то он сам, в одиночку фармивший мобов на «Иллюзорном мире», тоже думал завязать. Не потому, что у него появились другие, более важные дела. Просто вдруг стало очень тяжело, и захотелось уйти. И такие мысли накапливались день за днём без всяких внешних признаков, пока в какой-то момент внезапно не вылезали наружу — а потом уже не уходили, подобно призракам.

[ЛС] ро11у: Но ты тогда ещё сказал: если играть — то играть лучше всех.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Я был неправ.

[ЛС] ро11у: Знаю.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Как же мне хочется тебе врезать...

[ЛС] ро11у: Становись в очередь.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: А нет отдельной очереди для випов?

[ЛС] ро11у: Есть. Но перед тобой один «супер-VIP». И, по моим прогнозам, он собирается бить очень долго.

Сюаньюань за компьютером невольно изогнул уголки губ в улыбке. Он чувствовал, что Мэн Чудун немного изменился — всё дальше уходит от того «попугая», каким он его запомнил, и всё ближе подбирается к той «Птичке», о которой говорил подлый глава «Корпуса призрачного сервера». Самое обидное, что ему, похоже, тоже нравился этот Птичка — более свободный и ещё более бессовестный.

Попрощавшись и дождавшись, пока здоровье и мана восстановятся до полной, Сюаньюань поднялся. Боевой хил попрыгал на месте.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Ну, я пошёл.

[ЛС] ро11у: Ага.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Не скажешь мне что-нибудь на прощание?

[ЛС] ро11у: Например?

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: ...

[ЛС] ро11у: Ладно.

[ЛС] ро11у: То зелье я использовал в Логове Короля зомби из Сянси.

Прошло целых две минуты. Сюаньюань не напечатал ни одного символа.

Мэн Чудун усмехнулся уголками губ:

[ЛС] ро11у: Дать таз?

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Не надо, кровь не пошла.

[ЛС] ро11у: Ну и слава богу.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Это внутреннее кровотечение.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Осмелишься сказать, кто настолько важный, что ради какого-то паршивого подземелья 50-го уровня ты использовал зелье, которое даже на нас не решался тратить?!

[ЛС] ро11у: В случайной группе.

[ЛС] Я, Кровавый Сюаньюань: Давай всё-таки таз...

До самого расставания они ни разу не коснулись тех скрытых полунамёков, что прятались за «обнулением до белого», разрывом и взаимной враждой. Что тогда думал Сюаньюань — для нынешнего Мэн Чудуна не имело ровно никакого значения. Когда-то эти двое были самыми близкими товарищами. В памяти сохранилась эта строка, и её вполне достаточно, чтобы аккуратно упаковать те дни и наглухо запечатать их.

И точно так же до самого расставания Мэн Чудун не сказал Сюаньюаню, что та «случайная группа» потом превратилась в нынешний «Корпус призрачного сервера».

...

[ЛС] ро11у: Повеселился? Тогда иди обезьян фармить.

Хил, вернувшись с форума, переключился обратно на игру и тут же увидел личное сообщение от Птички. Его настроение, только что порхавшее бабочками, рухнуло на дно.

[ЛС] Кто лечит — тот и мать: Вообще-то не совсем, но теперь я решил повеселиться ещё...

[ЛС] ро11у: И сколько ещё?

[ЛС] Кто лечит — тот и мать: Зависит от того, когда ты переключишься на других мобов.

[ЛС] ро11у: Хе-хе.

[ЛС] Кто лечит — тот и мать: Хи-хи.

[ЛС] ро11у: Не переключусь~~

[ЛС] Кто лечит — тот и мать: Иди ты в задницу!!!

Глава «Корпуса призрачного сервера» решил временно заблокировать своего заместителя — до тех пор, пока его настроение снова не станет лёгким, как крылья бабочек. ТАТ

Прямо во время этих настроек 438 внезапно подал сигнал SOS:

[Гильдия] ДемонГринда 715: Глава, спасай!!!!!!

Хоть и написано в гильдейский канал, но этот гад зовёт именно главу, чёрт возьми!

[Гильдия] Кто лечит — тот и мать: Что стряслось? Давай координаты!

[Гильдия] ДемонГринда 715: [XX, XX]

В тот момент в гильдии были почти все, но Фан Чжэн оказался ближе всех. К тому же его подстегнуло чувство ответственности, поэтому на место он примчался первым. И что же он увидел: в бамбуковой роще, стилизованной под старину, трое игроков избивали 438. Хотя Чжун Цзяо добросовестно удерживала противников в воздухе, время зависания было ограничено. 438 совершенно не мог контратаковать и, не разбирая дороги, бросился наутёк — как раз навстречу главе, только что ступившему в рощу. Не прошло и полсекунды, как сзади появилась и Кровавый бык не ест траву.

[Текущий] ДемонГринда 715: Глава, я тут травки спокойно собирал, а они пришли и начали меня обижать! [Плач] [Плач] [Плач] [Плач] [Плач]

Это ещё что за дела!

Глава «Корпуса призрачного сервера», которому можно всё, а другим — ничего, напрочь забыл о собственных подвигах по «воровству» чужих боссов. Он достал свой посох Этвира и рванул вперёд. Но Кровавый бык не ест траву оказалась быстрее. «Кровавый вихрь в пустыне» взметнул световые блики, накрыв всех троих, зависших в воздухе, без единой щёлочки!

[Текущий] Кровавый бык не ест траву: Глава, не забывай, что ты хил.

[Текущий] Кто лечит — тот и мать: Вспомнил ТАТ

[Текущий] Кровавый бык не ест траву: Умница~

Погладив по головке главу с его хрупкой душевной организацией, Кровавый бык уже подошла к Чжун Цзяо. Троица, только что пострадавшая от «Кровавого вихря», опустилась на землю —

и тут же на них обрушилась связка «Закат над великой рекой» и «Одинокий дым в пустыне»*. Вот только оба этих скилла — одноцелевые. Один из нападающих сумел увернуться, обогнул Кровавого быка сзади и рубанул мечом!

* отсылка к знаменитому двустихию из стихотворения Ван Вэя (王維 / Wáng Wéi, 699–759) 渭城朝雨
(«Послание на границу» / «На заставе»). Полный куплет звучит так:

渭城朝雨浥轻尘。 (Dà mò gū yān zhí, cháng hé luò rì yuán.)

«Беспредельна пустыня, и дым одинокий прям;

длинна река, и закатное солнце кругло».

(Перевод А. И. Гитовича - классик перевода танской поэзии)

Фан Чжэн, который послушался Кровавого быка и не бросился вперёд, тут же применил «Безмолвное благо». Хотя это было всего лишь слабое лечение, но Кровавый бык потеряла не так много здоровья, а посох Света Этвира давал бонус к вспомогательным заклинаниям, так что опустевшая часть полоски восстановилась мгновенно.

Тем временем 438 отозвал Чжун Цзяо, которая долго сражалась и была на грани смерти, и призвал «110». А потом вместе с главой и Кровавым быком они принялись отбиваться.

Один обычный игрок против трёх обычных — даже если 438 призвал бы Годзиллу в качестве питомца, шансов мало. Но когда один обычный игрок плюс два высокоуровневых прут на троих обычных — 438 мог спокойно идти собирать грибочки.

Вскоре двое нападавших полегли. Остался только тот, кто в самом начале нанёс удар Кровавому быку со спины. Он отчаянно сопротивлялся — и в процессе борьбы умудрился обнулить полоску здоровья «110».

[Текущий] Кто лечит — тот и мать: Ого~~ У тебя и техника ничего так~~

[Текущий] Кто лечит — тот и мать: Но, к сожалению, не повезло тебе — зачем было нашего 438 трогать~~~

У нападавшего уже не было времени размышлять, почему у игрока с цифрами 715 в нике прозвище 438. На кону была жизнь — и любая пощада важнее.

[Текущий] Дрейфующая лодка: Пощадите, храбрые воины! Хотя бы ради того, что я для вас снаряжение добывал, не покладая рук!!

Авторское послесловие:

Самое мучительное в жизни — это закончить текст далеко за полночь, а потом обнаружить, что отключили интернет. ТАТ

Так что только что добравшийся до стройки прохладный Чжуанчжуан наконец смог вылезти в сеть и обновить главу...

Всех, кто поддержал меня «тиранскими билетами», поблагодарю завтра вместе с новым обновлением. Сегодня, к сожалению, уже не успеваю.

И напоследок — при такой зверской скорости обновлений друзья, которые всё ещё в яме, меня не бросают, за что вам искреннее спасибо за понимание и терпение. В последнее время, во-первых, много работы, а во-вторых, я совсем распустилась. Постараюсь исправиться, хлестайте меня, если что >_<

* 霸王票 (Bàwáng piào) — система поощрения авторов на китайских литературных платформах (в первую очередь «Цзиньцзян»). Читатели обменивают внутреннюю валюту на «билеты» разных номиналов (от «Мины» до «Глубоководной торпеды»), чтобы выразить поддержку любимой книге. Доход от билетов поступает автору. Название играет с образом 霸 («гегемон», «властелин») — щедрый читатель словно «бросает монеты, как повелитель»

<http://bllate.org/book/12900/1660262>